

(((MUR01955 BRNB9932 18/03 11:58G
 AMABIDJAO AMACCRAGO AMADDISAO AMALGERAO AMAMMANJO AMANKARAO AMATHENEO
 AMBERLINO AMCAIREEO AMCOLOMBO AMDAKARSO AMDAMASSO AMDARESSO AMGUATEMO
 AMHARAREO AMHAVANE0 AMISLAMA0 AMJAKARTO AMKHARTOO AMKINSHAO AMLAGOSNO
 AMLISBONO AMMADRIDO AMMOSCOU AMNAIROBO AMNEWDELO AMPRAGUEO AMPRETORO
 AMRABATMO AMROMEITO AMRYADARO AM SINGAPO AM TOKYO JO AM TUNIS TO AM YAOUNDO
 AMSOFIABO AMTEHERAO AMTELAVIO
 •BERNEDA

date	18.03.1991	ala
visa	CL DH	4/9
19 MARS 1991		
réf.	370.11 sd	

BERN 18.03.1991 12:03

5389-HHHHH

INFORMATIONS HEBDOMADAIRES RAPIDES NO 12/91 DU 18.3.1991

1) CONFLIT IRAK-KOWEIT

2) OFFIZIELLER ARBEITSBESUCH DES IRANISCHEN VIZE-AUSSENMINISTERS IN DER SCHWEIZ

3) VISITE DE COURTOISIE CHEZ LE CHEF DU DEPARTEMENT (BRF) DU VICE-MAE IRANIEN VAEZI (VA) LE 15.03.1991

1) CONFLIT IRAK-KOWEIT

1. AVEZ ETE DIRECTEMENT INFORMES, PAR SERVICES COMPETENTS, DU DEMANTELEMENT INTERVENU DANS LE TRAIN DE MESURES EXCEPTIONNELLES QU'AVIONS INTRODUITES AU GRE DE LA CRISE ET DE LA GUERRE DU GOLFE (LIBERATION DES AVOIRS KOWEITIENS, LEVEE DES SANCTIONS A EGARD KOWEIT, RETOUR A LA NORMALE EN MATIERE OCTROI DE VISAS, LEVEE DES MISES EN GARDE A INTENTION HOMMES D'AFFAIRES ET TOURISTES, ALLEGEMENT MESURES DE SECURITE, SUPPRESSION DU PIQUET ET TELEPHONE 'JAUNE', ETC.).

2. MESURES EXCEPTIONNELLES SONT MAINTENUES: (A) DANS OCTROI VISAS A RESSORTISSANTS IRAKIENS ET KOWEITIENS, (B) SANCTIONS CONTRE IRAK, ET (C) SURVOL TERRITOIRE SUISSE. SERVICES CONCERNES VOUS INFORMERONT DES QUE DECISIONS 'RETOUR A LA NORMALE' AURONT ETE PRISES.

3. ENTENDONS PROCHAINEMENT DISSOUDRE ETAT-MAJOR DE CRISE. SEREZ INFORMES DE CETTE DECISION, QUI RETABLIRA COURS NORMAL DES AFFAIRES ET DES COMPETENCES.

2) OFFIZIELLER ARBEITSBESUCH DES IRANISCHEN VIZE-AUSSENMINISTERS IN DER SCHWEIZ

STAATSEKRETAER JACOBI HAT AM 14. UND 15. MAERZ 1991 DEN IRANISCHEN VIZE-AUSSENMINISTER MAHMUD VAEZI ZU EINEM OFFIZIELLEN ARBEITSBESUCH IN BERN EMPFANGEN. DIE WIRTSCHAFTLICHEN ASPEKTE BESPRACH BOTSCHAFTER GIRARD.

IM ZENTRUM DER GESPREACHE STANDEN DIE LAGE AM GOLF NACH EINTRITT DER WAFFENRUHE UND DIE PERSPEKTIVEN EINER ZUKUENFTIGEN FRIEDENS-ORDNUNG IN DER REGION. VAEZI BRACHTE IN DIESEM ZUSAMMENHANG UNMISSTVERSTAENDLICH ZUM AUSDRUCK, DASS DER IRAN ANGESICHTS SEINER GEOSTRATEGISCHEN LAGE, SEINER GROESSE UND SEINES POTENTIALS BEI DER REGELUNG DER PROBLEME EIN GEWICHTIGES WORT MITZUREDEN GEDENKE. DAS DRINGLICHSTE PROBLEM SEI Z.Z. DIE INNERE LAGE IM IRAK, DENN TERRITORIALE INTEGRITAET GEWAHRT BLEIBEN MUESSE. WEITEREN GESPREACHSSTOFF BILDETEN DIE INTERESSENVERTRETUNG DER USA DURCH UNSER LAND SOWIE EINIGE BILATERALE FRAGEN (WUNSCH IRANS NACH VERMEHRTER WIRTSCHAFTLICHER ZUSAMMENARBEIT VERBUNDEN MIT HOEHEREN ERG-LEISTUNGEN, DER FALL DES IM VERGANGENEN JAHR IN COPPET ERMORDETEN IRANISCHEN OPPOSITIONELLEN RADJAVI, PROBLEME MIT DEM ZWEITEN WOECHENTLICHEN SWISSAIR-FLUG NACH TEHERAN, IRANISCHE ZAHLUNGSRUECKSTAENDE FUER SCHUTZMACHTTAETIGKEITEN DER SCHWEIZ).

VAEZI WURDE AUCH VON BUNDESRAT FELBER UND BUNDESRAT DELAMURAZ ZU HOEFLICHKEITSBESUCHEN EMPFANGEN (AUSFUEHRLICHERE BERICHTERSTATTUNG IN DEN 'INFORMATIONS HEBDOMADAIRES NORMALES').

3) VISITE DE COURTOISIE CHEZ LE CHEF DU DEPARTEMENT (BRF) DU VICE-MAE IRANIEN VAEZI (VA) LE 15.03.1991

BRF MET EN EXERGUE IMPORTANCE DE LA PARTICIPATION DE L'IRAN DANS NOUVELLE DONNE REGIONALE ET SOULIGNE NECESSITE D'UN IRAK STABILISE DANS SES FRONTIERES. LA SUISSE EST PRETE A S'ENGAGER DANS LES EFFORTS DE RECONSTRUCTION.

VA EST TRES PREOCCUPE PAR DEVELOPPEMENTS ACTUELS EN IRAK, QUI PAIE DIX ANNEES D'ERREURS DE SES DIRIGEANTS. TEHERAN VEUT EVITER TOUT VIDE STRATEGIQUE ET MAINTIENT DES CONTACTS AVEC TOUS LES MILIEUX D'OPPOSITION AU REGIME DE BAGDAD, AINSI QU'AVEC PAYS VOISINS. QUANT A SECURITE REGION DU GOLFE, VA ESTIME QUE SEULS PAYS RIVERAINS DU GOLFE SONT A MEME DE L'ASSURER. SECURITE DU MOYEN-ORIENT AU SENS LARGE DOIT ETRE REGLEE SEPAREMENT.

BRF EVOQUE PROBLEMATIQUE NEUTRALITE ET RELEVÉ PARFAITE COMPATIBILITE DE CE CHOIX AVEC ENGAGEMENT RESOLU POUR LE DROIT ET AVEC LA COMMUNAUTE DES NATIONS. IL ESTIME AUSSI QU'UN REGLEMENT DES QUESTIONS EN SUSPENS AU MOYEN-ORIENT DEVRA SE FAIRE EN PLUSIEURS FOIS, MALGRE LA SOIF DE GLOBALISME DE L'ESPRIT OCCIDENTAL.

AU PLAN BILATERAL, ON RELEVÉ DE PART ET D'AUTRE LA CROISSANCE DE LA CONFIANCE RECIPROQUE, QUI SE CONCRETISERA ENCORE LORS DE PROCHAINE VISITE BRF A TEHERAN (3 ET 4 AVRIL 1991).

K. JACOBI
)))

